

HB MA GALO

الرسمية

FAAFIN



جريدة

RASMI AH

EE JAMHUURIYADDA DIMOQRAADIGA SOOMAALIYA

Sannadka 14aad Muqdisho, 31 Disembar 1986 L. 4 R. 12

Laanta Faafinta Raamiga ee Madaxtooyada Jamhuuriyadda D. Soomaaliya

FAAFIN BIL SOO BAXA

جريدة شهرية

QIMMUUJU: was 5 shillin lamber walibe — RUKUNKA: Sanadii was Sh. 100 Soomaaliya gudaheeda — dibeddeedana was Shs. 300. Rukunka la weydiisto wuxuu ka bilaabmaas 1 Janneayo. Qlimaha qoritaanku F.R. haikili sadar iyo waxilii ka yar was 2 Sh. — Rukunka iyo qoritaanku waxa la weydiitaa Laanta Maamulka Faafinta Rasmiga ah — Lacagta waxaa lagu bixinayaa Xafisiska Caneshuuraha ee Wasaaradda Lacagta.

K O B N I I N

QAYBTA KOOWAAD

S H A R C I

SHARCIYADA SOO baxay Sannadkii 1986 — Bog. 882

QAYBTA LABAAD

XEER

XEERARKA SOO baxay Sannadkii 1986 — Bog. 886

WAKAALADDA MADBACADDAA QARANKA

STATE PRINTING AGENCY



QAYBTA KOWAAD

SHARCI

FAAFIN RASMI AH L. 1 1 Jannaayo 1986 .

Sharci L. 1 ee 20 Dis. 1985, Dhismaha Wakaaladda Shamiinta-da Berbera.

" L. 2 ee 1 Jan. 1986, Oggolaanshaha Miisaaniyadda kuto-galka dawladda ee sannadka 1986.

FAAFIN RASMI AH L. 1 r 1, 25 Jan. 1986

Sharci L. 3 ee 13 Jan. 1986, Wax ka beddelid Sharciga Qareennada.

FAAFIN RASMI AH L. 2, 1 Feb. 1986.

Sharci L. 4 ee 13 Jan. 1986, Oggolaansho Meel-mar in Heshiis Amaaheed oo Bankiga Horumarinta Soomaaliyeed iyo Bankiga Horumarinta Islaamka.

" L. 5 ee 13 Jan. 1986, Oggolaansho Xisaab-xirka Miisaaniyadda 1984.

FAAFIN RASMI AH L. 1 r 2, 15 Feb. 1986

Sharci L. 6 ee 2 Feb. 1986, Dib-u-dhisidda Warshadda Caanaha Xamar.

" L. 7 ee 2 Feb. 1986, Dib-u-habaynta Mihnadda Nootaayada.

" L. 8 ee 3 Feb. 1986, Ansixinta Sharciyada la soo saaray 1.7.1985 - 1.1.1986.

FAAFIN RASMI AH L. 1 r 3, 15 Maarsa 1986.

Sharci L. 9 ee 3 Maarsa 1986, Oggolaansho Heshiis Amaaheed oo dhexmaray JDS, iyo Bankiga Horumarinta Afrika.

" L. 10 ee 3 Maars 1986, U rogid Sharci Xeer Sharci L. 1 ee
2.2.1986,
Wax ku kordhinta Sharciga
Dabargoynta Qaadka.

FAAFIN RASMI AH L. 1 r 4, 24 Abrille 1986

Sharci L 11 ee 17 Maars 1986, Oggolaansho Meel-marin heshiis
amaaheed la xiriira Warshadda
Shamiintada Berbera.

FAAFIN RASMI AH L. 5, 3 Maajo 1986

Sharci L. 12 ee 7 Abriile 1986, Oggolaansho hshiis dhismaha
Ururka Abaaraha iyo Horumarinta
Dhaqaalaha Afrikada Bari (IGADD).

FAAFIN RASMI AH L. 2 r 5, 28.5.1986.

Sharci L. 13 ee 27 Abriile 1986, Shirkadaha Ganacsiga Dhoofinta
Xoolaha.

" L. 14 ee 27 Abriile 1986, Oggolaansho meel-marin heshiis
iskaashi oo ku saabsan dhinacyada
Dha/ka C/ga iyo Far/da.

" "L. 15 ee 3 Maajo 1986, Oggolaansho hshiis dhaqan oo
dhex-maray JDS iyo Jamhuuriyad-
da Jabuuti.

" L. 16 ee 3 Maajo 1986, Meel-marin heshiis dhaqan iskaashi
xagga teknikada ee dhinaca
kallunka oo dhex-maray JDS, iyo
Jamhuuriyadda Jabuuti.

" L. 17 ee 3 Maajo 1986, Oggolaansho meel-marin heshiis
amaaheed dhexmaray Sanduuqa
H/ta Afrika iyo Bankiga Horu.
Soomaaliyeed.

FAAFIN RASMI AH L. 8, 1.8.1986

Sharci L. 18 ee 10 Luulyo 1986, Oggolaansho hshiis amaaheed oo
dhexmaray JDS iyo Bankiga
Horumarinta Afrika.

- " L. 19 ee 10 Luulyo 1986, Canshuur-dhimista Ba/ha dalalka Beesha Sokeeye ee Afrikaanka.
- " L. 20 ee 10 Luulyo 1986, Oggolaansho ku biirid Axdigaa C/ga ah ee Qarammada Midoobay ee Mukhaadaraadka.
- " L. 21 ee 10 Luulyo 1986, Oggolaansho heshiis amaaheed dhex-maray JDS iyo Hay'adda Caalamiga ee H/ta Mash/ca Caf/ka Xoolaha.
- " L. 22 ee 10 Luulyo 1986, Oggolaansho heshiis amaaheed oo dhex-maray JDS iyo Sanduuqa Caalamiga ee Horumarinta Beeraha, Caafimaadka, iyo Xoolaha.
- " L. 23 ee 10 Luulyo 1986, Oggolaansho heshiis amaaheed oo dhex-maray JDS iyo Bankiha Horumarinta Islaamka.

FAAFIN RASMI AH L. 1 r 8, 25.8.1986.

Sharci L. 24 ee 10 Luulyo 1986, Oggolaansho Xisaab-xirka Miisaanmiyadda 1985.

FAAFIN RASMI AH L. 9 ee 1.9.1986.

Sharci L. 25 ee 6 Agoosto 1986, Oggolaansho heshiis dhex-maray JDS iyo Hay'adda Caalamiga ee Horumarinta.

- " L. 26 ee 6 Agoosto 1986, Oggolaansho heshiis amaaheed dhex-maray JDS iyo Hay'adda H/ta C/miga ee Sub-Saxaarahaa Afrika.

FAAFIN RASMI AH L. 1 r 9, 25.9.1986

Low No. 27 on 15 Set. 1986,

This is the translation from Somali into English of the Law N. 19 of 10.7.1986.

FAAFIN RASMI AH L. 12, 1.12.1986.

Sharci L. 28 ee 25 Okt. 1986, U rogid Sharci-Xeer Sharci L. 2,
 8.9.1986, wax ka beddelid Xeerka
 Sharci L. 2, ee 7.1.1984.

" L. 29 ee 29 Okt. 1986, Isbeddelka 1aad ee Miisaaniyadda
 Dawladda 1986.

FAAFIN RASMI AH L. 1 r 12, 15.12.1986.

Sharci L. 30 ee 16 Noof. 1986, **Aftida Doorashada Madaxweynaha**
JDS.

Q A Y B T A L A B A A D

X E E R

FAAFIN RASMI AH L. 1 r 2, 15-2-1986

XEER - SHARCI L. 1 ee 2 Feb. 1986

Wax ku kordhinta Sharciga Dabar-goynta
Qaadka.

FAAFIN RASMI AH L. 2 r 9, 30.9.1986

" " L. 2 ee 8 Sebt. 1986

Wax ka beddelid Canshuurta Gadidda.

FAAFIN RASMI AH L. 11, 1 Noof. 1986

XEER SHARCI L.3 ee 5 Okt. 1986

Fasiraad Sharci

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 1 ee 12 Jan. 1986,

Meel marin Heshiis dhexmaray B.H.S. iyo
Bankiga Horumarinta Islaamka.

DECREE " M.M. on 12 Jan. 1986,
Instrument of ratification.

FAAFIN RASMI AH L. 3 ee 1 Maars 1986

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 2 ee 2 Feb. 1986,

Shaqaalaha magacyadoodu hoos ku
taxan yihiiin.

FAAFIN RASMI AH L. 1 r 3 ee 15.3.1986

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 3 ee 3 Maars 1986

Meel-marin Heshiiska Amaaheed ee
dhexmaray JDS iyo iyo Bankiga
Horumarinta Afrika.

DECREE " L. 3 on 3 March 1986,
Instrument of ratification.

FAAFIN RASMI AH L. 1 r 4 ee 24.4.1986

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 4 ee 17 Maars 1986,

Billad maar ah ee Hawlkarnimo.

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 5 ee 13 Maars 1986,

Billad Qalin ah oo Hawlkarnimo.

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 6 ee 13 Maars 1986,

Billad Maar ah oo Hawlkarnimo.

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 7 ee 17 Maars 1986,

Meel-mar in heshiis amaaheed la xiriira
Warshadda Shamiintada Berbera.

DECREE " " L. 7 on 17 March 1986,
Instrument of ratification.

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 8 ee 22 Maars 1986,

Billad Maamuus ah ee Xiddiga
Soomaaliyeed.

FAAFIN RASMI AH L. 5 ee 3 Maajo 1986

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 9 ee 7 Abril 1986,
Meel-marin Heshiis dhismaha Ururka
Abaaraha (IGADD).

DECREE " " L. 9 on 7 April 1986,
Instrument of ratification.

FAAFIN RASMI AH L. 1 r 5 ee 18.5.1986.

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 10 ee 15 Abril 1986,
Iskuduwidda iyo xiriirinta.

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 11 ee 26 Maars 1986,
Magacaabid saraakiisha magacyadoodu
hoos ku taxan yihii.

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 12 ee 23 Maars 1986,
Waxaa dib loogu soo celiyey Taliska
Ciidanka B. Ku-xigeen Xeer Ilaaliyaha.

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 13 ee 11 Maars 1986,
Magacaabid Guddoomiyaha Maamulka.

FAAFIN RASMI AH L. 2 ee 28.5.1986

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 14 ee 27 Abriile 1986,
Meel-marin Heshiis Iskaashi.

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 15 ee 3 Maajo 1986,
Meel-marin Heshiis Dhaqan.

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 16 ee 3 Maajo 1986,
Meel-marin Heshiis Iskaashi.

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 17 ee 3 Maajo 1986,
Instrument of ratification.

FAAFIN RASMI AH L. 6 ee 1 Juun 1986,

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 18 ee 31 Maajo 1986,
Oggolaansho in la soo saaro Lacag.

FAAFIN RASMI AH L. 7 ee 2 Luulyo 1986,

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 19 ee 19 Maarsa 1986,
Ka Tanaasulid Jinsiyadda Soomaaliyeed.

FAAFIN RASMI AH L. 8 ee 1 Agoosto 1986,

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 19/bis, 1.6.1986,
Qaabka iyo Dhismaha H. Guud.

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 20 ee 10 Luulyo 1986,

Meel-marin Heshiis Amaaheed.

DECREE " L. 20 on 10 July 1986,
 Instrument of ratification.

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 21 ee 10 Luulyo 1986,
Meel-marin ku biirid.

DECREE " L. 21 on 10 July 1986,
 Instrument of ratification.

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 22 ee 10 Luulyo 1986,
Meel-marin Heshiis Amaaheed.

DECREE " L. 22 on 10 July 1986,
 Instrument of ratification.

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 23 ee 10 Luulyo 1986,
Meel-marin Heshiis Amaaheed.

DECREE " L. 23 on 10 July 1986,
 Instrument of ratification.

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 24 ee 10 Luulyo 1986,
 Meel-marin Heshiis Amaaheed.

DECREE " L. 24 on 10 July 1986,
 Instrument of ratification.

FAAFIN RASMI AH L. 9 ee 1 Sebt. 1986.

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 25 ee 14 Agoosto 1986,
 Dhismaha Xafiisyada Gobollada.

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 26 ee 11 AGOOSTO 1986,
 Billad Dahab Waddaninnimo.

FAAFIN RASMI AH L. 10 - 1 Okt. 1986

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 27 ee 13 Sebt. 1986,
 Dhiirrigelinta Macallimiinta wax ka
 dhigidda Akadeemiyada Sare.

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 28 ee 13 Sebt. 1986,
 Xeer-Nidaamiyaha Akadeemiyada.

FAAFIN RASMI AH L. 11 - 1 Noof. 1986,

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 29 ee 8 Okt. 1986,
 Billad Qalin ee Waddaninnimo ah.

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 30 ee 8 Okt. 1986,
 Billad Maar ah ee Hawlkarnimo.

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 31 ee 25 Okt. 1986,
 La wareegid dan guud awgeed.

FAAFIN RASMI AH L. 12, 1 Dis. 1986.

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 32 ee 11 Okt. 1986,
 Soo celin hanti ma-guurto.

FAAFIN RASMI AH L. 1 r 12, 15 Dis. 1986,

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 33 ee 19 Noof. 1986,
 Xaddidaadda Maalinta Cod-bixinta.

XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 34 ee 6 Agoosto 1986,
 Meel-marin Heshiis Amaaheed oo
 dhexmaray JDS, iyo Hay'adda Caalamiga
 ee H/ta.

- DECREE** " " L. 34 on 6 August 1986,
Instrument of ratification.
- XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 35 ee 6 Agoosto 1986,**
Meel-marin Heshiis Amaaheed ee
dhexmaray JDS, iyo Hay'adda H/ta.
Caalamiga ah.
- DECREE** " " L. 35 on 6 August 1986,
Instrument of ratification.
- FAAFIN RASMI AH L. 2 r 12, 28 12. 1986**
- XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 36 ee 30 Okt. 1986,**
Magacaabid Nootaayo.
- XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 37 ee 30 Okt. 1986,**
Magacaabid Nootaayo. (N)
- XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 38 ee 1 Sebt. 1986,**
Kordhinta Ujuuradaha bixinta
summadaha baabuurta R/kiyadda,
Dhug/leyda.
- XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 39 ee 2 Dis. 1986,**
Billad Maar ah ee Hawlkarnimo.
- XEER MADAXWEYNAHA JDS L. 40 ee 2 Dis. 1986,**
Meel-marin Heshiisyo.
- DECREE** " " L. 40 on 2 Dis. 1986,
FAAFIN RASMI AH L. 2, 1 Feb. 1986.
- XEER D. HOOSE MUQ. L. 1 ee 26 Agoosto 1986,**
Cad dhul dawladeed oo ku yaal Km, 12.
- FAAFIN RASMI AH L. 1 r 4, 24-4-1986**
- XEER WASAARADDA ARR. GUDAH A L. 2 ee 12 Jan. 1986,**
Heshiis dhexmaray W.A. Gudaha iyo
Shirkadda Import - Export Trader.
- FAAFIN RASMI AH L. 1 r 5, 18-5-1986.**
- XEER WASAARADDA ARR. GUDAH A L. 3 ee 18 Feb. 1986,**
Aqoonsi U. Tuulada C. Soomaaliyeed.
- FAAFIN RASMI AH L. 1 r 8, 25-8-1986.**
- XEER WASAARADDA WARSHADAH A L. 4 ee 4 Maajo 1986,**
Xeer-nidaamiyaha Dhismaha Sh/ha
Ganacsiga Xoolaha nool.

FAAFIN RASMI AH L. 1 r 8, 25-8-1986.

XEER WASAARADDA H. GUUD L. 5 ee 21 Luul. 1986,
Magacaabid Guddi Diiwaan-gelin.

FAAFIN RASMI AH L. 1 r 9, 25-9-1986.

XEER W. MAALIYADDA L. 5/b is 21-9-1986,
Magdhow Hantiyeed.

FAAFIN RASMI AH L. 10, 1 Okt. 1986.

XEER W. ARRIMAHAD GUDAHA L. 6, 15.8.1986,
Magacaabid Guddoomiye Ku-xigeen.

FAAFIN RASMI AH L. 1, r 10, 25.10.1986.

XEER DAWLADDA HOOSE EE MUQDISHO L. 7, 21.1.1986,
Cad dhul dawladeed oo ku yaal Deg.
Kaaraan.

" " " " L. 8, 9.2.1986,
Cad dhul dawladeed oo ku yaal Deg.
Hodan.

" " " " L. 9, 9.2.1986,
Cad dhul dawladeed oo ku yaal Deg.
Boondheere.

" " " " L. 10, 24.5.1986,
Cad dhul dawladeed oo ku yaal Deg.
Hodan.

" " " " L. 11, 24.5.1986,
Cad dhul dawladeed oo ku yaal Deg.
Waaber.

" " " " L. 12, 24.5.1986,
Siismo dhul dawladeed.

XEER W. GANACSIGA & WARSHADAHAD L. 13 ee 23.8.1986,
Xeer-nidaamiye dhigaalka soo
geliyaanka Rugta Ganacsiga iyo
Warshadaha.

XEER DAWLADDA HOOSE EE MUQDISHO L. 14, ee 24.5.1986,
Siismo dhul dawladeed.

- " " " " L. 15, ee 4.6.1986,
Cad dhul dawladeed oo ku yaal Deg.
Cabdicasiis.
- " " " " L. 16, ee 4.6.1986,
Cad dhul dawladeed oo ku yaal Deg.
Wardhiigley.

FAAFIN RASMI AH L. 1, r 12, 15.12.1986.

XEER W. ARRIMAHAD GUDAHAD L. 17, 1 Dis. 1986,
Sharaxaadda Madaxweyaha J.D.S.

XEER W. ARRIMAHAD GUDAHAD L. 18, 26.11.1986,
Xaddidaadda Goobaha cod-bixinta;
Doorashada Madaxweynaha JDS.

TIRADA FAAFINTA RASMIGA AH EE SOO BAXDAY
SANNADKII 1986

1.	Faafin Rasmi ah	L. 1	ee	1da Jannaayo	1986
2.	" " "	L. 1 r 1	"	25ka Jannaayo	1986
1.	" " "	L. 2	"	1da Febraayo	1986
2.	" " "	L. 1 r 2	"	15 Febraayo	1986
1.	" " "	L. 3	"	1da Maarsa	1986
2.	" " "	L. 1 r 3	"	15 Maarsa	1986
3.	" " "	L. 2 r 3	"	30 Maarsa	1986
1.	" " "	L. 4	"	1da Abriile	1986
2.	" " "	L. 1 r 4	"	24 Abriile	1986
1.	" " "	L. 5	"	3 Maajo	1986
2.	" " "	L. 1 r 5	"	18 Maajo	1986
3.	" " "	L. 2 r 5	"	28 Maajo	1986
1.	" " "	L. 6	"	1 Juunyo	1986
2.	" " "	L. 1 r 6	"	28 Juunyo	1986
1.	" " "	L. 7	"	2 Luulyo	1986
2.	" " "	L. 1 r 7	"	15 Luulyo	1986
3.	" " "	L. 2 r 7	"	25 Luulyo	1986
1.	" " "	L. 8	"	1 Agoosto	1986
2.	" " "	L. 1 r 8	"	25 Agoosto	1986
1.	" " "	L. 9	"	1 Setembre	1986
2.	" " "	L. 1 r 9	"	25 Setembre	1986
3.	" " "	L. 2 r 9	"	30 Setembre	1986
1.	" " "	L. 10	"	1 Oktoobar	1986
2.	" " "	L. 1 r 10	"	18 Oktoobar	1986
1.	" " "	L. 11	"	1 Noofembre	1986
2.	" " "	L. 1 r 11	"	25 Noofembre	1986
1.	" " "	L. 12	"	1 Dishembre	1986
2.	" " "	L. 1 r 22	"	15 Dishembre	1986
3.	" " "	L. r 12	"	28 Dishembre	1986
4.	" " "	L. 3 r 12	"	30 Dishembre	1986
4.	" " "	L. 4 r 12	"	31 Dishembre	1986